



## CONSILIUL NAȚIONAL PENTRU COMBATEREA DISCRIMINĂRII

### **HOTĂRÂREA NR. 136** **din 14.06.2005**

#### **Colegiul Director**

1. ASZTALOS CSABA FERENC – Președinte
2. CĂMĂRĂȘAN VASILE ADRIAN - Membru
3. IONIȚĂ GHEORGHE - Membru
4. MACOVEANU CORINA NICOLETA - Membru
5. PANFILE ANAMARIA - Membru
6. TRUINEA ROXANA PAULA – Membru
7. VASILE ANA MONICA - Membru

Colegiul Director al Consiliului Național pentru Combaterea Discriminării, întrunit în data de 06.06.2005, a dezbătut petiția nr.5459/05.05.2005, autosesizare, conexată cu petiția nr. P/5773/AC/25.05.2005 formulată de mai multe organizații non-guvernamentale, având ca obiect declarațiile dlui publicate în ziarul „Gardianul” din data de 4 mai 2005.

În fapt, în ziua de 4 mai 2005, ziarul „Gardianul” a publicat un interviu cu Primarul Craiovei, intitulat „: rasism și japcă”. În interviu, dl afirmă: „este adevărat că am război cu țiganii din Craiova pentru că ei nu au nici un drept în plus”, „eu nu ma bag cu țiganii în casă”, face referire la o persoană numită, numindu-l „țigan ordinar, borât” și la încă o persoană numită pe care îi numește jigodii și derbedei.

Prin adresa nr. 5721/23.05.2005, Colegiul Director al CNCD a solicitat dlui un punct de vedere cu privire la afirmațiile

din interviu. Prin adresa nr. 5957/06.06.2005, dl răspunde următoarele:

- Articolul cu pricina nu respectă deontologia profesională a meseriei de jurnalist și îi aduce dlui grave prejudicii de imagine
- Nu a avut niciodată o atitudine antirasistă și nu a făcut acte sau manifestări care să aducă atingere etniei romă
- Atât Primăria Craiova, cât și rimarul au programe derulat în sprijinul populației defavorizate de etnie romă.

Urmare unei discuții telefonice dintre Corina Macoveanu – membru Colegiul Director și dl – jurnalistul care a luat interviul, dl Dobrogea a susținut că înregistrarea interviului nu mai există, aceasta fiind păstrată o vreme, după care caseta a fost reutilizată. Dar la interviu au participat mai mulți jurnaliști din redacția „Gardianul”. Din aceste considerente, prin adresa nr.5958/06.06.2005, Colegiul Director a solicitat numele jurnaliștilor care au fost prezenți în timpul interviului. Dl a răspuns că în timpul realizării interviului, lângă telefon – care era dat pe speaker – se aflau colegii săi, , și care pot confirma că interviul a fost publicat fără nici o trunchiere a adevărului.

În drept, **conform art.2 alin. 1** din O.G.137/2000, privind prevenirea și sancționarea tuturor formelor de discriminare, aprobată cu modificări și completată, constituie discriminare “orice **deosebire, excludere, restricție** sau preferință, pe bază de rasă, **naționalitate, etnie**, limbă, religie, categorie socială, convingeri, sex, orientare sexuală, vârstă, handicap, boală cronică necontagioasă, infectare HIV sau apartenență la o categorie defavorizată, care are ca scop sau efect restrângerea ori înlăturarea recunoașterii, folosinței sau exercitării, în condiții de egalitate, a drepturilor omului și a libertăților fundamentale ori a drepturilor recunoscute de lege, în domeniul politic, economic, social și cultural sau în orice alte domenii ale vieții publice”, iar **alin 3** arată că „atrage răspunderea contravențională conform Ordonanței, dacă nu intră sub incidența legii penale “orice **comportament activ ori pasiv** care, prin efectele pe care le generează, favorizează sau defavorizează nejustificat ori supune unui **tratament injust sau degradant o persoana, un grup de persoane sau o comunitate** fata de alte persoane, grupuri de persoane sau comunitati”.

**Art.19** din același act normative prevede că “constituie contravenție, conform prezentei ordonanțe, dacă fapta nu intră sub incidența legii penale, orice **comportament manifestat în public**, având caracter de propagandă naționalist-șovină, de instigare la ură rasială sau națională, ori acel comportament care are ca scop sau **vizează atingerea demnității ori crearea unei atmosfere de intimidare, ostile, degradante, umilitoare sau ofensatoare**, îndreptat împotriva unei persoane, unui grup de persoane sau unei **comunități** și legat de

**apartenența** acestora la o anumită rasă, naționalitate, **etnie**, religie, categorie socială sau la o categorie defavorizată ori de convingerile, sexul sau orientarea sexuală a acestuia.”

**Art. 1 punctul 1, alin 1'** prevede că „**Dispoziția de a discrimina** persoanele pe oricare din temeiurile prevăzute la art.2 alin.(1) este **considerată discriminare** în înțelesul prezentei Ordonanțe.”

## **COLEGIUL DIRECTOR**

Examinând conținutul petiției, actele atasate la dosar și legislația în vigoare constată că faptele prezentate sunt fapte de discriminare. Limbajul folosit de dl Primar creează o imagine ostilă, degradantă, umilitoare și ofensatoare la adresa etniei rome. Mai mult decât atât, Colegiul Director are în vedere funcția publică pe care dl o ocupă, respectiv Primar al Municipiului Craiova, funcție care îi permite să promoveze toleranța și diversitatea, nicidecum să adreseze mesaje discriminatorii.

Proliferarea acestor afirmații cu caracter rasist s-a făcut în cadrul unui interviu în mass-media, astfel încât declarațiile au avut un impact mai mare asupra publicului, acest aspect reprezentând o circumstanță agravantă în ceea ce privește împrejurările în care a fost săvârșită fapta.

Față de cele de mai sus, în temeiul art.2 alin. (1) lit.g), art.3 alin.(2), art.5 alin.(8) și art.7 alin.(2) din Hotărârea Guvernului nr. 1194/2001 privind organizarea și funcționarea Consiliului Național pentru Combaterea Discriminării cu modificările și completările ulterioare, **cu unanimitate de voturi**,

## **COLEGIUL DIRECTOR HOTĂRĂȘTE:**

1. Faptele prezentate sunt fapte de discriminare conform art. 2 (1) și (3), art. 1 punctul 1, alin 1' și art. 19 din O.G. nr. 137/2000, cu modificările și completările ulterioare

2. Sancționarea contravenientului cu amendă contravențională în cuantum de 15 milioane lei

3. Prezenta hotărâre poate fi atacată în termen de 30 de zile la autoritatea emitentă potrivit art. 7 alin. 1 din Legea nr.554/2004 a contenciosului administrativ.

Data redactării: 17.06.2005

### **COLEGIUL DIRECTOR**

1. ASZTALOS CSABA FERENC - Membru
2. CĂMĂRĂȘAN VASILE ADRIAN – Membru
3. TRUINEA PAULA ROXANA – Membru
4. VASILE ANA MONICA - Membru